

Abonamentele

Pentru Sibiu:

1 lună 85 cr., $\frac{1}{4}$ an 2 fl. 50 cr.,
 $\frac{1}{2}$ an 5 fl., 1 an 10 fl.

Pentru ducerea la casă cu 15 cr. pe lună
 mai mult.

Pentru monarhie:

1 lună 1 fl. 20 cr., $\frac{1}{4}$ an 3 fl. 50 cr.,
 $\frac{1}{2}$ an 7 fl., 1 an 14 fl.

Pentru România și străinătate:

$\frac{1}{4}$ an 10 fr., $\frac{1}{2}$ an 20 fr., 1 an 40 fr.

TRIBUNA

Apare în fiecare zi de lucru

Insertiunile

Un șir garmond prima dată 7 cr.,
 a doua oară 6 cr., a treia oară 5 cr.,
 și timbru de 30 cr.

Redacțiunea și Administrațiunea:
 Sibiu, strada Cisnădiei Nr. 3.

Se prenumără și la poste și librării.

Un număr costă 5 cr.

Epistole nefrancate nu se primesc.
 Manuscripte nu se înapoiază.

Sibiu, 5 Iunie st. v.

O durere adâncă ne cuprinde, când ne dăm seamă despre decadența politică, morală și economică a națiunii, care timp îndelungat a dat direcțiune vieții culturale din Europa.

Sînt abia două-trei decenii, decând Franța era socotită cea dintâi putere în Europa și Parisul era centrul politic al unei mari părți din lume, ear' astăzi ni-meni nu mai îndrăsnesc să pună republi-că franceză drept un calcul sigur în combinațiunile politice și Parisul nu mai interesează lumea decât prin tumultele ce se ivesc din când în când în stradele lui ori prin scandalele publice, din care presa neastîmpărată își face „cause celebre.”

Chiar acum de-ce, cincisprezece ani ideile franceze, spiritul francez, gustul francez, cultura franceză, „moda” parisiană și „bon-ton”-ul parisian erau oare-cum regulatorul cultural al Europei; astăzi „francez” a început a fi identic cu „stricat” și tot ce e „parisian” inspiră un fel de neîncredere.

Mai ieri alaltăieri lumea toată părea convinsă, că Franța e una din cele mai bogate țeri, ear' astăzi s'a ivit pretutindea temerea, ca nu cumva prin o crîșă economică a Parisului să se producă o sguđuire financiară generală.

După rapoartele preșidenților de cameră sindicală, — ȳice E. Drumond *), — exportă-țiunea articolelor de Paris (tableterie, bimbelerie, lognettes, broserie, eventails, bontons), care atîngea la 1875 cifra de 168,411.000 fr. a cădut în 1884 la 91,930.000. — Dela 42,189.000 (cifra din 1875) exportățiunea florilor artificiale și a modelor s'a redus pe 1884 la 27,602.000. — Situațiunea e și mai gravă pe anul 1885.

Aceasta e situațiunea în Paris pentru câteva dintre ramurile de producțiune: ce trebuie să fie în Franța întreagă și pentru întreaga producțiune economică?

Și în vreme ce Franța dă pe toate terenele îndărăt, republicanii n'au altă treabă mai urgentă, decât să agiteze țeara prin expulsarea „pretendenților”.

*) La France Juive. T. II. Pag. 281.

Nimic mai mult ca aceasta nu dovedește, că republica cel puțin deocamdată 'și-a trăit traiul în inimile Francezilor.

Mai ales după tragicul sfîrșit al Prințului Luis Napoleon republicanii nu se prea temeau de „pretendenții”, care toți sînt nise oameni foarte blajini. Spre a se asigura însă și mai bine contra unei restaurațiuni, ei au combătut după un plan bine premeditat religiunea și au pornit o goană înverșunată contra preoțimii, care în toate timpurile, îndeosebi în Franța, a fost cel mai puternic razim al monarchiei.

Astăzi biserica e strivită, preotul e alungat din scolile Francei și biserica catolică e tolerată numai în țeara atît de catolică odinioară. Cu toate aceste republi-canii se tem de „pretendenți” mai mult ca ori-și-cînd și nu se mai simt siguri în stăpînire, cîtă vreme îi sciu și pe ei în țeară.

Este o putere iresistibilă aceea, care îi împinge pe Francezi spre restaurațiune, — e foamea. Masele de muncitori, care acum șeseprezece ani au proclamat comuna și împușcau preoții, începînd să fîmîndească, încep a se ruga lui Dumne-deu și a-și dori un stăpîn, care se-î scape de exploataorii neîndurați ce le dau libertate în schimb pentru pînea de toate zilele, pe care li-o iau.

După scirea, pe care am comunicat-o ieri, comisiunea senatului a respins proiectul de lege privitor la expulsarea „pretendenților”. Nu mai rămîne cu toate aceste îndoială, că guvernul va găsi mijloace, ca se-și facă și în senat majoritate și că în curînd legea se va promulga și fruntașii caselor domnitoare vor trebui să părăsească patria lor.

Ce se va întîmpla mai departe, aceasta nu se poate prevedea.

Prințul Napoleon prevede, că mai curînd ori mai tîrdu guvernul va trebui să decreteze confiscarea averilor celor expulsați, apoi expulsarea celor mai de frunte

dintre membrii partidelor monarchiste, într'un cuvînt, să urmeze precum s'a urmat acum o sută de ani, pentru-ca să ajungă în cele din urmă tot la imper, cum s'a ajuns atunei.

În tot casul Franța e deocamdată neutralisată și lumea privește cu neliniște la cele ce se petrec într'însa.

Revistă politică.

Sibiu, 5 Iunie st. v.

Demonstrațiunile în contra armatei comune se continuă încă — nu în Budapesta, ci în alte părți ale Ungariei. Astfel în Steinamanger s'a ținut în sîrbătorile Rusaliilor un mare „meeting”, la care au participat peste 2000 de persoane. Deputatul dietal Dionisie Pázmándy a rostit cu această oca-siune un discurs, prin care a accentuat, că e datorința legislativei a se îngriji, ca nu numai honveții, ci și trupele armatei comune să joare pe constituția ungară. În acest înțeles a luat apoi adunarea o rezoluțiune, însărcinîndu-se deputatul dietal Geza Polonyi cu prezentarea aceleiași în casa deputaților. De asemenea s'a întîmplat o demonstrațiune și în Pápa (comitatul Veszprim). Foile maghiare spun, că privilegiu la această demonstrațiune să fi dat înfățișarea unei comisiuni de mapare sub conducerea șefului dela statul major F. M. L. Beck. Ofițerii înaltă au tras în bițul Greif, pe al că-rui acoperiș s'a arborat un steag negru-galben; ședînd ofițerii la cină, pe la 10 oare seara sosiră o mulțime de demon-stranți și strigară: „Abzug Janski! Eljen Kossuth!” Venind poliția la fața locului, i-a succes a împrăscia pe demonstranți.

Partidul panslavist din Sîrbia desvoaltă o activitate înfricoșată. Organul d-lui Ristici provoacă deadreptul pe Tarul, să iee în mîna cestiunea eliberării creștinilor din Balcani, și de sîptemîni încoace cutrieră țeara agenții panslavistilor, predicînd evangeliul lor. De altă parte își ridică vocile și radicalii. Organul lor „Odiek” ȳice, că Slivnița ar trebui adevă să aibă drept urmări ceea-ce-avut pentru Napoleon al III catastrofa dela

Novara și pentru regele din Piemont Sedanul. Aceasta e clar. Între astfel de împregiurări bunele relațiuni diplomatice între Sîrbia și Bulgaria cu anevoe se vor mai restabili, în ceea-ce ne întăresce și mesagiul de tron, pe care l'a rostit principele Alexandru cu privilegiul deschiderii sobraniei Bulgariei unite. Mesagiul principelui e un fel de istoriă sumară a faptelor, pe care le-a creat răboiul sîrbo-bulgar; această istorie e însă de o vîdită tendență anti-sîrbească. Eată ce ȳice principele în mesagiu:

„După marile evenimente istorice, prin cari a trecut țeara, sînt fericit a felicita în capitală cea dintâi adunare națională, la care iau parte reprezentanții de dincoace și de dincolo de Balcani.

„Nu găsesc, domnilor, cuvinte pentru a exprima recunoștința mea fără margini către valoroasa națiune, care ca un singur om s'a ridicat pentru a apăra patria contra inamicului și care a sacrificat tot pentru a scăpa onoarea, libertatea și integritatea teritorului nostru.

„Stîmez ca o datorie, domnilor, de a mulțumi națiunii prin intermediul vostru pentru isprăvile vitejilor noștri soldați, acești fii demni ai patriei, cari cu o bravură și abnegațiune fără exemple, au dat nise înfrîngerii repezi inimi-cului, l-au urmat în teritorul seu și l-au silit a-și căuta un puternic apărător pentru a fi scăpat dintr'o ruină neînlăturabilă.

„Isprăvile eroice ale armatei bulgăresci și sacrificiile enorme suportate de națiune au făcut, ca Bulgaria să dobîndească simpatiile lumii civilisate, au făcut să dispară obstacolele și greutățile și au lucrat cu toată influența lor, pentru-ca aspirațiunile noastre să fie satisfăcute.

„De aceea astăzi constatăm cu mare bucurie în fața voastră, că unirea așa de mult așteptată și așa de sincer cerută este făcută. Proba este că astăzi o adunare generală națională bulgărească va examina și va hotărî afacerile și cestiunile privitoare la interesele patriei comune.

„Resbelul, din care Bulgaria, cu ajutorul lui Dumne-deu a eșit victorioasă, a deschis o eră nouă istoriei noastre. El pune țeara într'un loc onorabil în mijlocul statelor vecine ale Peninsulei-Balcanice.

„Acest resbel a inspirat națiunii încrederea în forțele sale proprii și speranța într'un viitor strălucit. Dar' în același timp mijloacele financiare ale țerii au slăbit și dau naștere la nouă sarcini și nouă trebuințe, la cari trebuie să recurgem.

„În acest scop guvernul vî va prezenta nise proiecte de legi și propuneri, ce veți examina și rezolva, sînt încredințat, cu toată atențiunea necesară și veți da pentru aceasta guvernului concursul vostru luminat.”

Foița „Tribunei”.

Bărbatul și nevasta.

— Versuri satirice dela începutul secolului. —

Bărbatul:

Tinerel voinic fusei,
 Muiere bătrână-mi luai;
 Nu-mi-e ciudă că-i bătrână,
 Ci 'mi-e necaz că-i neună!
 Cine foc se poată spune?
 De neună, până-și pune!
 Dacă ȳice că-i șede bine,
 Cu nasul pe sus se ține;
 Ear' de ȳice că-i șede rău,
 Ea sare în capul meu;
 Bate-o-aș dăc'aș pute,
 Pîn'ce nasul i-ar căde!
 Dar' cine s'o biruiască,
 Că-i tare — Doamne ferească.

Muierea:

O! puicuțul meu bărbate,
 De-ai pute tu, ȳeu! m'ai bate;
 Ci-i trecut amar de tine,
 Să-ți pui tu mîna pe mine.
 Taci mai bine și fii mic,
 Te sciu toți că ești voinic;
 Voinic ca tine n'tr'o țeară,
 Să-l cauți, nu-l afli o vară!
 Însă taci, te odihnesce,
 Să nu te apuc în clesce!
 Căci de-ți arunc mîna n cap,
 În loc rămîi ca un nap,

Acuși-ți fac gura toacă,
 Și nu-ți mai las în cap floacă! —
 Bărbatul:

ȳine-te, Petre, sărace!
 Oh! vai! ce pămînt te-i face!
 Unde-i voinic ca și tine,
 Pe sub cât soarele ține?
 Făcut bine la făptură,
 Și frumos la căutătură.
 Ce-i drept sînt cam micutel,
 Dar' totuși sînt frumușel;
 Putea alta să mă placă
 Chiar și voia să 'mi-o facă.
 Trist sînt și supărat foarte,
 Năcăjit până la moarte!
 Să trăsce eu tot cu frică,
 De-o muiere de nimică!
 Să fiu tot cu frica n oase
 De-o muiere voinicoasă,
 Ce nu sci făr' să cărtească,
 Spatele să-mi gilească.

Muierea:

Taci, rogu-te, drag bărbate!
 Că te fac de ris la gloate;
 Fii, rogu-te, mai domol,
 Nu mă face să mă scol!
 Că de n mîni o peatră-oiu prinde
 Nu-ți rămîne n gură dinte,
 Dacă n'ai, 'ți-oiu da eu mînte!
 Mișel, calic, de o țeară,
 Tu să mă faci de ocară?
 Să te păzesci! Vai de tine,
 Să nu mă mîniu pe mine!

Că, de te voi prinde n mână,
 Nu-ți mai rămîne n cap lîna!

Bărbatul:

Tu de rea, de nveninată,
 Nu ai soață n lumea toată.
 Eu, ce e drept, te iubesc,
 Cum se cade te cînstesc,
 Câte îmi ȳici toate fac,
 Numai ca ȳie să-ți plac;
 Gata sînt prin foc a trece,
 Și prin apă cât de rece,
 Ci cu cât sînt eu mai bun,
 Cu atîta-s mai neună.
 Tu mă bați fără de milă;
 Tu cu rău, cu mare silă,
 Mă scoți afară din casă,
 Și-mi sdrobesci a mele oase.
 De câte-ori și m'brăcat
 Am durmit pe sub cel pat.

Muierea:

O! puicuțul meu, bărbate,
 Tu faci pentru mine toate!
 Eu însămi sciu foarte bine,
 Că te asupresc pe tine;
 Câte-odată și orbesce
 Precum timpul se lovesce.
 Sciu, că toate isprăvesci,
 Toate bine împlinesci;
 Împlinesce, drag bărbate,
 Pîn' nu te mîncă pe spate!
 Nu păzi lula, ci sapa,
 Plugul păzesc și grapa!

Nu umbla din casă n casă
 Cu lula cea rușinoasă,
 Nu cu lula după cap,
 Că veți, ești gol ca un nap,
 Gol, mișel și flenderos,
 Bucățit și petecos!

Bărbatul:

Așa-i, dragă măcinică,
 Nu mințiși acum nimică.
 Bănatul cât e de mare,
 Petecos ca mine n'are.
 Mișel, calic, sărac foarte,
 Năcăjit până la moarte:
 Însă tu ești vinovată,
 De Dumne-deu detunată!
 Tu ești a slabelor slabă
 Mai leneșă ca o babă;
 Soarele cât încălȳesce,
 Nourul cât învȳlesce,
 De grăim ce se cuvine,
 Nu-i mai leneșă ca tine:
 Leneșă și somnoroasă,
 Rea de gură, mincinoasă!
 Mai mult umbli nespelată
 Și ca o buhă n'pănată.
 N'ai în lucru spor nimică,
 Ce prinȳi, din mână îți pică.
 Tot cu somnul vremea-ți trece;
 Te scoli către unsprezece.
 Seara, ear' te culci de vreme,
 Oh! vai! inima îmi geme!
 Cât bat cinci, te culci îndată,
 Cu gîinile de-odată.

Din Sofia se anunță, că lucrările comisiunii de delimitare turco-bulgară urmează cu mare grabă și într'un mod satisfăcător pentru amândouă părțile. Cu privire la delimitarea districtului Kirdjali, comisiunea a hotărât, ca Turcia să cedeze Bulgarilor 84 de sate turcesci, cari au o însemnatate pentru Bulgaria din punctul de vedere economic, precând Turcia păstrează toate pozițiile ei strategice. În districtul Kirdjali, linia fruntariei trece prin satele Adadjeh, Enikisi, Urumkisi și Alban-Dere.

Poarta a trimis ăilele aceste la Sofia o notă, prin care provoacă pe guvernul bulgar, să termine încă în anul acesta distanțele Sofia-Zaribrod și Sofia-Vakarel.

Camera Spaniei și-a constituit biroul. Cu prilegiul depunerii jurământului pentru Alfonso al XIII s'a ivit un incident. Cei trei deputați republicani Salmeron, Pedregal și Azcarate, precum și deputatul carlist baronul Sangarren n'au depus jurământul în forma obicinuită; ei nu au genunchiat, ci au stat în picioare și au ăis: „eu o promit“ în loc de: „eu jur“. După vorbirea, ce a ăinut-o după aceea presidentul Martos, carlistul Sangarren a declarat, că el cu toată promisiunea dată în momentul de mai nainte, va rămâne un umilit aderent al lui Carol al VII. Vorbind despre acest incident, „Le Temps“ din Paris face nise interesante deslușiri despre mișcarea carlistă.

Cu ocasiunea deschiderii nouelor camere italiene, regele a rostit un discurs, care a fost foarte mult aplaudat. Discursul tronului a început prin a recomanda parlamentului proiectele de lege privitoare la reorganizarea consiliului de stat și a ministeriilor și la reconstituirea reprezentățiunilor provinciale și comunale, și la noul proiect de codice penal, care trebuie să fie demn de Italia, care a primit ca moștenire dela vechia Romă supremația în materie de jurisprudență. Discursul tronului recomandă în urmă măsurile proprii pentru a îmbunătăți organizarea condițiunilor magistraturei, revisuirea legislațiunii, institutele de binefacere, proiectate în favoarea clasei muncitoare, „cari sânt, a ăis regele, obiectul constantei mele preocupățiuni“, în fine reorganizarea învățământului superior, al scoalelor profesionale.

Regele a ăis mai departe: „Industria și comerțul italian se află în momentul unei mari activități; finanțele și creditul statului resimt efecte avantajoase. Budgetul are să vă fie presintat cu totul echilibrat. O mare economie în cheltueli îl va face să fie și mai solid. Reforma vămilor, reorganizarea institutelor de emisiune, terminarea drumurilor de fer, desvoltarea lucrărilor publice în toate provinciile regatului vor activa progresul economic, adevărata temelie a propășirii naționale. Nu mă îndoiesc, că veți examina cu mare grijă și stăruință măsurile preparate de guvernul

meu pentru a face să se mărească soliditatea și puterea armatei și a marinei. Trebuie o luare activă și constantă pentru a rezolva marile probleme privitoare la completa organizare a statului modern. Italia în viitor n'are să mai întâmpine piedeci nici să se teamă de pericole. Condițiunile actuale sânt favorabile operei parlamentului. Relațiunile Italiei cu toate puterile străine sânt nu numai amicale, ci și foarte cordiale. Înțelegerea Europei a putut și de astădată a scuti Orientul de o conflagrațiune, ale cărei consecuențe sânt necunoscute, dar' cari ar fi putut desigur să se întindă foarte departe. Printr'o acțiune leagă, dreaptă, energică, Italia a contribuit cu eficacitate a restabilii și a menține pacea, cum cereau interesele noastre și acele ale civilizațiunii.“

Discursul încheiă recomandând a da statului o basă solidă, de a face ca libertățile să fie mai fecunde, de a desvolta puterile economice și morale, și de a arăta astfel, că Italia a devenit un element sigur de putere bine ordonată și de pace socială.

Cuvântul mântuitor.

Sub acest titlu „Vaterland“ din Viena scrie despre autograful împăresc următoarele:

Înalta menire, misiunea cea plină de dar a ordinii monarchice de stat a unui vechiu imper istoric, zidit pe cele mai solide fundamente ale unei neclintite ordine de drept e aceea, că în acel moment, când patimi politice, când un egoism penibil și o neînfrenată poftă de a stăpâni amenință de a răpi pe un popor, un cuvânt al monarchului, al legitimumul reprezentant al justelor interese ale tuturor popoarelor sale e de ajuns, spre a aduce la reson pe cei rădăciți, ear' celor credincioși spre a le oferi garanța, că nu îngâmfarea unui ministru, nici aroganța unor conducători de partid, ce rivalizează pentru favorul poporului, nici neînfrenatul fanatism al unei tinerimi necoapte și nici excesele unei însălbătécite plebee de stradă au să hotărască asupra sorții imperului.

În împărăția Austrii, în această confederațiune de străvechi regate și țeri, întărită pentru totdeauna sub dinastia Habsburg-Lotaringia prin neatinsa lege fundamentală a pragmaticei sancțiuni, nici o națiune n'are să-și impună stăpânirea celeilalte, n'are nici una să se arunce în brațele unui egoistic separatism. Fiecare dintre popoarele noastre e aici pentru sine însuși, fiecare spre ajutorul și scutul tuturor celorlalte. De un patriotism au să se entusiasmeze cu toții; fiecare țeară are să-și afle bunăstarea în bunăstarea celui un imperiu, întocmai precum și fericirea întregului se compune din ceea a singuraticelor popoare. Ceea-ce însă pentru fiecare Austriac, pentru German, Maghiar, Ceh, Croat, Român sau cum îi mai chiamă pe toți aceia, care sub conducerea sceptrului habsburgic și sub scutul spadei habsburgice s'au adunat și consolidat în decursul veacurilor, — ceea-ce pentru fiecare dintre aceste națiuni e o datorință

impusă de moral și prudență, aceea pentru ilustrarea puterii unitar ordinate a acestor popoare, a acestei împărății și a monarchului ei și pentru armata împărătescă e o condiție de existență, o datorință de onoare, ce în fiecare moment e actuală. „Fiii tuturor neamurilor emulând în credință, omagiu și voie de serviciu se simt uniți sub împărătescul drapel negru-balbin“, ăise arhiducele Albrecht. Ei se simt uniți în aceeași credință, în păstrarea acelorași tradițiuni pline de glorie și în aceeași smerită aducere aminte de eroii, care chiar împlinindu-și această credință și-au aflat moartea. Ignominia să cădă asupra aceluia, care cutează să condamne această pietate, rușinea să cădă asupra aceluia, care încearcă să exileze din una dintre țerile noastre pe acel patriotism, care pe toți îi unesce și îi înalță. Campania plebeei de stradă e potrivita sa plată pentru negarea celor mai nobile tradițiuni ale mării, precum și ale celei mai strîmte patrii, ale neamului, ale casei sale.

Dar' — destul! Să tăcem, deoarece ce împăratul a vorbit, deoarece Dinsul a vorbit tare și la înțeles. Departe să fie de noi a voi să aruncăm uleiul în foc. De ar reafia cei rădăciți calea cea adevărată, de și-ar veni în fire fanatisații, ear' cei-ce și-au uitat datorința, de ar recunoască înșiși ceea-ce au greșit.

Catastrofa din Bavaria.

Toată lumea este preocupată de tragicul eveniment, care s'a întâmplat în Bavaria. Regele Ludovic, care a avut sfîrșit atât de trist, s'a bucurat de simpatiile poporului seu, ba toată lumea cultă a știut să aprezieze spiritul seu nobil și ideal, iubirea sa de arte și de tot ce este frumos. Se ăice că chiar alipirea sa extraordinară cătră lumea estetică l'a depărtat dela lumea reală, i-a absorbit toată firea, l'a făcut indiferent față cu prosa vieții și astfel încâtva a fost cauza morbului sufletesc, de care în urmă a fost cuprins și care s'a sfîrșit cu moartea în undele lacului Starnberg.

Ludovic al II-lea s'a născut în Nymphenburg în 25 August 1845. În etate de 18 ani, după moartea tatălui-seu Maximilian al II-lea urmată la 1864, s'a suit pe tronul Bavariei. A fost crescut în cea mai mare singurătate și simplitate, și afară de logea regală a teatrului, poporul seu nu l'a vădut nicăiri înainte de a deveni rege. Prin frumseța sa ideală și prin trăsurile nobile ale caracterului seu și-a câștigat numai decât simpatiile Bavariezilor. Pentru purtarea agendelor regimului însă s'a arătat dela început neapace și a trebuit să le concreadă cu desevîșire ministrilor. Cu toate acestea avea o părere foarte înaltă despre demnitatea regească și suveranitatea sa. De pe atunci se observase predispozițiile sale romantice și cu deosebire pasiunea sa pentru edificii pompoase.

În etate de 22 ani se logodi cu princessa Sofia, sora mai tinără a Împărătesei-Regine Elisabeta. Această logodnă însă nu duse la căsătorie. Princessa Sofia, după-cum se scie s'a căsătorit cu ducele Alençon. Din acest timp regele Ludovic deveni tot mai închis și mai neaccesibil. El era adecă de credință, că mireasa sa l'a tradat. De atunci se începură și

reprezentațiunile teatrale, la care afară de dînsul nu era iertat să asiste nimenea. Un mare titlu la iubirea națiunii germane și-a câștigat regele Ludovic prin aceea, că a fost cel dintăiu, care a consimțit la încoronarea regelui Vilhelm al Prusiei ca împărat al Germaniei.

În timpul din urmă pasiunea regelui Ludovic de a clădi a devenit cu totul extraordinară. Fără considerare la speșele enorme și la datorile care se făceau, el își frământa mintea cu planuri nou de casteluri romantice. În Hohenschwangau, Herren-Chiemsee, Berg etc. s'au clădit casteluri, pe care numai fantasia înfierbentată a lui Ludovic le-a putut concepe. În timpul din urmă se ăice că ar fi fost hotărât să înceapă clădirea unui palat chinezesc, pentru care s'au și făcut cu speșe colosale studiile și planurile.

Într'aceste pentru afacerile statului nu mai avea nici un interes. Cu ministrii de mult nu mai conferia direct, ci prin mijlocirea friserului seu Hoppe sau a Chevauxlegerilor sei, cari erau singurii servitori, ce îi suferia în giurul seu. În cazul cel mai bun asculta propunerile cutărui ministru ori om de stat de după un paravan, dară direct nici odată. Chiar și secretarul seu nu l'a vădut decât singur numai odată de față. Toată viața sa era compusă din excenticități. Îi plăcea să umble noaptea cu alaiul mare la plimbare. În trăsura cea de gală cu călăreți înainte și după trăsura, cu purtători de torțe și în fuga cea mai nebulă alergia nopțile câte 2—3 oare prin giurul castelurilor sale. În timpul din urmă a devenit cu totul maniac. În fiecare om, cu care se întâlnea, vedea câte un trădător, pe ori și-cine se ivia în giurul castelurilor sale ordona, ca să-l arunce în bastilă. Se înțelege, că bastilă nu este în Bavaria. Chevauxlegerii, care îl serviau, decumva nu aveau mutră după placul regelui, trebuiau să poarte masce în prezența lui. Mai avea și o pasiune deosebită pentru paseri cântătoare. Întemplantu-se odată, că a fugit o privighitoare, a bătut cu propria sa mână pe un chevauxleger, eară când paserea a fost prinsă, a ordonat aruncarea bietului chevauxleger în bastilă, fiindcă este trădător.

Sub astfel de împregiurări, ministerul cu Dr. Lutz în frunte s'a vădut silit să propună prințului Luitpold primirea regentei. Cu toate acestea toate vreme s'a conferit asupra acestei teme. La urmă însă se arăta neevitabil acest însemnat pas, și drept aceea prințul Luitpold primi regenta. Regele Ludovic însă nu voi să scie nimica despre toate aceste și când se înfățișă comisiunea de stat cu contele Holstein pentru a-i face cunoscut primirea regentei, el ordonă arestarea comisiunii. Gendarmii de curte executară ordinul și declarară că ei numai de regele vor asculta. Numai după-ce în München se proclamă regenta în toată forma, fu eliberată comisiunea. Regele apoi fu declarat de nebun și condus la castelul Berg, unde după-cum onor. cetitori sciu, și-a aflat sfîrșitul vieții în lacul Starnberg.

Este de observat, că poporațiunea din München și întreagă Bavaria nu crede, că regele a fost nebun, ba nici aceea, că s'a sinucis singur. Diferite sciri, care de care mai absurde sânt în circulație.

Dac'adormi, ai tot dormi,
De foamea, nu te-ar trezi.
Numai foamea te trezesce,
Foamea, din pat te urnesce!
Și încă de 'mi-ai da pace,
Tot aș face, cum aș face;
Să nu sări cu rēu la mine,
De fac rēu, ori de fac bine.

Muierea:

Cuști minteni! ia-te iute,
Afară! din casă du-te;
Ușa numai și te cară,
Să nu te iau de pēr eară;
Că de-ți arunc mână 'n ceață,
Să veți cap gol, ca o scafă,
Pēr pe cap o picătură,
Nu-ți rămâne dinte 'n gură.
Tu să mă judeci pe mine,
Calicule! vai de tine!

Bărbatul:

Taci, draga mea, fii mai blândă,
Nu fi așa de bolândă!
Nu fi așa spulberată!
Ca și o feară turbată!
Ce-i folosi de me-i bate,
Sau afară de me-i scoate? —
— Sărac voinic cu țarie,
Ce-mi fu dat a păți mie.
Să mă tem eu de-o muiere,
Să n'am nici o mângăiere! —
Cum să nu mă obidez,
Cum să nu mă întristez? —

Amar de ăilele mele
Pline de necazuri grele!
Vădend eu și sciind bine,
Ce inimă este 'n mine;
Totuși muierea mă bate,
Oh! vai! de a mele spate!
Mai bine m'aș fi 'ngropat,
Decât m'am fost însurat;
De-am luat această bală,
Carea mă face obeală!

Muierea:

Dacă n'ai fost de bărbat,
Tu să nu mă fi luat, —
Să mă fi lăsat în pace
Să-mi capēt pe cine-mi place;
Capul să nu-mi fi legat,
Sciind: că ești un țipat.
Ci dacă fui rinduit
Dela cel-ce m'a zidit,
Să mă canonesc cu tine,
Să te grijesci foarte bine!
Că să scii că te cioplesc,
Te purec și te oblesc.
Deu, te smulg! veți te păzesc!
Să nu-mi apuci ear' în clesce!
Că ieri a fost cum a fost
Ai scăpat măcar cam prost,
Te-am bătut cu cumpătare,
N'am fost mâniaoasă tare;
Te-am bătut și nu prea mult
Pērul tot nu 'ți-l-am smult,
Acum doară 'ți-e dor eară,
Să te scot de pēr afară?

Doar' spinarea ear' te mănă,
Vrei să-ți fac pērul măciucă?
Să scii că te-oiu scărpena
Și apoi ce-i căpēta:
Nice tată, nice frate
Nu-ți va lua de pe spate.
Deu, dracul ride de tine!
Așa, te uită la mine!

Bărbatul:

Taci dragă! că deu te bat!
Mai bine ăi: drag bărbat,
Să lăsăm noi nebunia
Să punem jos sumeția.
Să trăim cu păciuire,
Cum poftesc dreapta fire,
Ce folos de ne vom bate,
Sau ochii de ni-i vom scoate?
Să ridă lumea de noi,
Amēndoi două nevoi.

Muierea:

D-deu sfânt să păzească,
Toată firea omenească;
De un nevoiș ca tine,
Ce nu face nimic bine. —
Vai! ticăloasa de mine!
Atuncea, să mor mai bine.
Să mă bată o iscodă?
O tărchilă, o schiloadă.
Apoi la ce mai mănă pâne?
Mai bine să mor pân' mănă.

Bărbatul:

Muiere! să crești, că eu
Nu grăesc nice un rēu,

Ci îmi jălesc a mea soarte,
Plină de necazuri foarte;
Și poftesc moartea să-mi vie,
Oh! moarte, tirană mie!
De ce nu vini mai curēnd
Lipsă de tine avēnd,
Vino! și mă mântuesce
De cine mă nădușește.

Creștinesce mă 'ngropați
Și un stîlp îmi ridicăți,
Pe care așa scriați:
— Sub acest stîlp foarte mare
Îngropat e oare-care,
Petru Voinic; frumos nume!
Ce era făcut pe glume.
Măcar fii inimos tare,
Tot muri de supărare
De a muierei bătaie
Ce-l bătea ca pe o oaie.
De câte-ori a durmit
Și pe sub pat necăjit,
De câte-ori și p'afară
Fie earnă, fie vară,
De a muierei lui pară!
Ce-l bătea fără cruțare
Pe foale și pe spinare.

Aceste versuri le-am decopiat dintr'un manuscris al moșului meu, care e scris în an. 1812—17. Sofroniu Liuba,

învățător.

După scirile mai nou este constat, că regele Ludovic a avut înainte de moarte o luptă crâncenă și desperată. Gudden se vede a-și fi dat toată silința, ca să rețină pe nefericitul rege dela executarea înfiorătorului său plan. Mai multe vulnerări și contuziuni pe trupul lui Gudden, precum și vestmintele rupte ale acestuia dovedesc aceasta. Se pare cu toată probabilitatea, că regele a ținut mai întâi pe Gudden sub apă, până când acesta și-a pierdut conștiința și apoi s'a înecat însuși.

În 15 Iunie dimineața a sosit rămășițele pământești ale regelui în München. Obducțiunea s'a făcut în acea zi de către profesorul Rüdinger în prezența mai multor medici. Toate organele s'au scrutat cu minuțiozitate și s'a constatat schimbări imense de natură degenerativă în craniu, creeri și pelitele lor. Însmormântarea se va face probabil Duminecă cu pompă mare.

Până Sâmbătă seara sicriul regelui rămâne deschis și intrarea în chilă mortuară este liberă.

Mai mulți monarhi, precum Împăratul rege Francisc Iosif, Împăratul Vilhelm, regele Saxoniei ș. a. au trimis telegrame de condolență.

Camera bavareză s'a deschis astăzi prin un nunțiu al prințului-regent. Președintele Frankenstein a deschis ședința prin o vorbire funebrelă, care a fost ascultată în picioare. Dr. Lutz asemenea a exprimat condolența ministerului, apoi a prezentat nunțul prințului-regent, care propune, ca camera să primească regenta. Nu încapă îndoeală, că camera va aproba primirea regentei prin prințul Luitpold.

Din unele părți ale Bavariei sosesc sciri despre mișcări turbulente din partea populațiunii.

Cronică.

Doliu de curte. Foia oficială din Viena raportează, că Maiestatea Sa a dispus a se ține 16 zile doliu de curte pentru Ludovic Maria, contele de Tran, ducele ambelor Sicilii. Contele de Tran a fost fratele lui Francisc, regele de Neapol și proprietarul regimentului de ulani nr. 13. S'a născut în 1 August 1838 și s'a căsătorit cu ducesa Matilda, sora Maiestății Sale Împărătesei-Regine Elisabeta.

MFL. baron Leonida Pop, adjutantul M. Sale a luat în căsătorie pe văduva avocatului Milossovich.

Din foia oficială. Legislațiunile: Foia oficială publică legea sancționată despre comunele credite suplimentare din 1885 ca articol de lege XVIII din anul 1886 și legea despre acoperirea deficitului de casă din anii de mai înainte ca articol de lege XIX din anul 1886.

Camera advocațională din Brașov anunță, că avocatului Albert Fekete, după ce a expirat termenul suspendării lui dela exercicierea praxeii advocaționale, i-s-a conces din nou exercicierea advocaturii; — mai departe, că a trecut în lista camerei avocatul Dr. Anton Fejervári din Făgăraș.

Provincia metropolitană gr-cat. română de Alba-Iulia. Cetim în „Foița bisericească” din Blaj: Precum ne anunță foile din Roma, Excelența Sa Preasfințitul nostru Metropolitan la olaltă cu Ilustritățile Lor Episcopii sufragani de Orade, Lugoj și Gherla au fost primiți în 29 Maiu a. c. în audiență particulară și distinsă decătră Sântia Sa Leon XIII. Cetatea eternă au părăsit-o apoi în 31 Maiu a. c.

Sciri personale. Ilustritatea Sa Părintele episcop al dieceșei gr-or. a Aradului Ioan Mețianu se află în Sibiu pentru a lua parte la ședințele consistorului metropolitan, care s'au început ieri.

Industriașii sași și sâni emigrează în România! Sub acest titlu cetim în „Kölösvári Közlöny” următoarele: Sânt îngrijitoare scirile ce ne sosesc dela granițele țării. În urma războiului vamal măsuri și sodali își iau uneltele și se mută în statul vecin român. Din Kézdi-Vásárhely ciobitorul Medgyaszay Máté cu mai mulți sodali s'a mutat în Moldova. Din Brașov se duc postăvarii. Îi vor urma măsarii din Seps-Szt-György și Kézdi-Vásárhely, care preste puțin pot merge la cerșit. Acum ese la iveală păcatul comis în contra Săcuilor, că am lăsat lumina ochilor națiunii noastre, Săcuimea fără cale ferată și acum se vede îndolența neguțătorilor, cari nu au avut grije de industria onorabilă maghiară. E timpul suprem, ca societatea să se pună în picioare și să se întindă dela stat cale ferată pentru Săcuime și dela neguțători să pretindă marfa indigenă!

Emigrarea din Ungaria în America via Oderberg se continuă — ne spune „Pester Lloyd” — în măsură mare, cu toate că în Austria și în Ungaria activitățile politice revidează strict pe emigranți. Cei-ce emigrează, de sigur nu o fac pentru-că li e prea dragă lumea în Ungaria, — sânt sătui de răbdările prăgite, pe care le ofere politica comercială și vamală a stăpânirii.

Necrolog. D-na Speranța Ciurcu, soția expulșatului Alexandru Ciurcu a încetat din viață. D-na Ciurcu, soția devotată și mamă model, care a urmat soțului său și în exil, a cădut victima prea curând unei nemiloase boale de inimă, curmându-i-se firul vieții abia în vârstă de 21 de ani în Asnières lângă Paris și lăsând în urmă-i o fetiță orfană de 4 ani.

Pentru linia ferată Ludoș-Bistrița s'au început lucrările încă în săptămâna trecută. Întreprindătorii se vor adresa ministerului pentru a le concede trecerea liniei ce desparte apele în loc de tunel cu un glosar de vapor.

Exundări. Ploaia ține acum aproape de două săptămâni. În urma acesteia apele amenință în unele locuri a exunda. Podul dela Gușteriță stă deja sub apă. — Din Timișoara se scrie cu data de 15 I. c., că Timișul și Bega au inundat în nopțile din urmă suburbiile Timișoarei, mai departe comunele, Freudorf, Chișoda, Medveș, Moșnița, Paracz, Utvin, Ghirc, St.-Mihaiu și Bucovăț. Mii de jugere de pământ zac sub apă, care crește mereu și umple de groază pe locuitorii comitatului Timiș.

Demoralizarea în capitala Ungariei. În urma statisticeii polițiene de peluna lui Maiu în Budapesta sânt 582 prostitute, care stau sub controlă medicală-polițiană (449 în case private și 133 private). Numărul sinucisilor din capitală a fost în Maiu 22, dintre care 7 s'au spânzurat, 3 s'au împușcat, 5 s'au otrăvit, 6 s'au înecat ear' unul s'a sinucis pe altă cale.

Boala egipteană de ochi în Seghedin. În giurul Seghedinului bântue în mare măsură boala egipteană de ochi, numită trachoma. Medicul orășenească a aflat din 1200 locuitori. pe cari i-a vizitat, 888 cuprinși de această boală. Dintre acestia 76 sânt orbi și numai 20 curabili. Pentru curarea acestei boale orașul a cheltuit 5000 fl. v. a. și a cerut dela ministrul de interne, ca să i-se rebonifice aceste cheltuieli din visteria statului. Ministrul însă a răspuns că, deoarece pentru lăptirea acestei boale autoritatea orășenească e vinovată, ea să plătească și cheltuielile. „Mai pe scurt, observă la aceasta „Sz. Napló”, s'ar pute dice: orbesce Ungurule!”

Războiul vamal și tarifele căilor ferate. Neînțelegerea relativă la denunțarea tarifelor germano-române s'a înălțurat. Se scie, că în urma cererii guvernelor căile ferate austro-ungare au denunțat tarifele pentru trafic cu România. Tarifele acestea expiră la 1 Noemvrie. Apoi, spre a se îngreuna transitul dintre Germania și România, s'au denunțat tarifele germano-române, dar' s'a ivit o neînțelegere, dacă aceste tarife expiră la 1 Noemvrie sau la 1 August. În numele liniilor austro-ungare direcția generală a căilor ferate ale statului a comunicat liniilor germane, că acceptă prelungirea termenului de denunțare, până la 1 Noemvrie. Deci toate tarifele favorizate ale căilor ferate în comunicație directă și de transit cu România vor expira la 1 Noemvrie.

„Societatea archeologică română din Bucovina” și-a ținut în 14 I. c. n. ședința sa de constituire. Se aleseră: de president Dionisiu O. Olinescu, de vice-presidenți: Dr. Emilian Voitești, profesor de universitate și Vasiliu Morariu, c. r. adjunct la tribunalul țării; ca membrii comitetului: Eugeniu Mesieder, ampl. consistorial, Constantin Morariu, preot, Dr. Sev. Orest Popescu, Onisim Turcan, c. r. secretar, Calistrat Coca, catechet, Mih. Procopovici, exarch, Diomed Nosievici, Georgiu Forgaci, Georgiu Popovici, Tudor Popovici, Epifanie Popescu și Nicolau Eremievici.

Despre generalul Janski află „Budapester Tagblatt” că se află în concediu în Baden lângă Viena. De câteva zile trăiesce acolo, dar' ca un pustnic. Nu-și părăsește locuința nici odată și nu primesce nici o invitare. Unele persoane înalte militare, care petrec acolo, l'au cercetat.

Adelina Patti s'a căsătorit cu dl Nicolini. Actul s'a încheiat la 9 I. c. n. în Londra înaintea consulului francez de acolo.

Demonstrațiuni în Praga. Din capitala Boemiei se depeșează cu data de 15 I. c.: Din incidentul sosirii vizitatorilor cehi de teatru din Germania s'a întâmplat astăzi o mare demonstrațiune de stradă. Oaspeții au fost la gară salutați decătră Dr. Strakaty, care a accentuat, că Cehii trăiesc în mijlocul unui popor, ce li e dușman și cu toate aceste și-au păstrat limba maternă, care astăzi se vorbește la Elba, Spree și Rhin. Plecând spre Boseda mulțimea a început a intona cântece naționale, în contra căreia a protestat inspectorul de poliție Polcensky. Polcensky fu tras la pământ, la ceea-ce el și pandurii își scoaseră sabiile. S'au întâmplat opt arestări, între arestanți se află și juristul ceh Krasa. Telegrafând despre aceasta locuitorul Kraus la Viena, a primit dela guvern ordinul să introducă cercetare. Demonstrațiunile s'au repetat și în ziua următoare și au ținut până țorfi noaptea. Aceste demonstrațiuni vor fi obiect de interpelațiuni în parlament.

Nou ministru de justiție turcesc a fost numit Djevet-pașa în locul răposatului Server-pașa.

Cholera în Italia. În 14 I. c. n. s'au întâmplat în Veneția 13 îmbolnăviri și 9 casuri de moarte de cholera. În Bari 3 îmbolnăviri și 2 casuri de moarte.

Contribuiri pentru scoala superioară de fete din Sibiu.

(Urmare.)

La apelul comitetului „Asociațiunii transilvane pentru literatura română și cultura poporului român” de a contribui cu mijloace bănești la înființarea și susținerea scoalei superioare de fete cu internat, au mai răspuns:

Prin lista nr. 157 (colectant d-nul Dr. Il. Pușcariu, protosincol în Sibiu): Maria Ioachim Muntean, preoteasă 2 fl.; Ioana I. Rebegea, proprietară 1 fl.; Maria I. Voicu, proprietară 1 fl.; Ioana I. Tristin, proprietară 1 fl.; Catharina Șuler, birtașă 1 fl.; Ioachim Muntean, paroh 2 fl.; toți din Gurariului. Suma listei 8 fl.

Prin lista nr. 159 (colectant d-nul Dr. Il. Pușcariu, protosincol în Sibiu): Pantaleon Lucuța, c. r. căpitan 3 fl.; Iacob Bacea, c. r. căpitan 2 fl.; Simon Popoviciu, preot militar 2 fl.; toți din Sibiu. Suma listei 7 fl.

Prin lista nr. 158 (colectant d-nul Dr. Il. Pușcariu, protosincol în Sibiu): Ioan Cădea, protopresbiter 4 fl.; Mihail Cădea, paroh 1 fl.; Ioachim Bacilla, director scolar 1 fl.; Ioan Coșoiu, învățător 40 cr.; Ana Ilina, n. Preda, comerciantă 1 fl.; Vasile Sebeșan, econom 15 cr.; Ioan Popa, morar 15 cr.; Fülöp Ferencz, birtaș 20 cr.; Ana N. Predă, comerciantă 1 fl.; Ioan Mera, învățător 1 fl.; Coman, notar 50 cr.; Savu Berghia, primar 1 fl.; Vasile Cădea, collector 40 cr.; Ioan Vlad, econom 20 cr.; Atanasie Sebeșan, econom 20 cr.; Gligorie Ranga, cassar 1 fl.; Nicolae Moise, vornic 40 cr.; Ioan Bădila, econom 20 cr.; Gligorie Chialda, econom 20 cr.; Anton Goshlen, birtaș 40 cr.; Gendarmii din Avrig 80 cr.; Vasiliu Maxim, paroh 1 fl.; Dr. Comșa, medic 1 fl.; Nicolae Moldovan, gendarm 1 fl.; toți din Avrig; Ioan Ghiurca, învățător în Colun 50 cr.; Andreiu Sava, învățător în Feldioara 20 cr.; Ioan Voda, învățător în Sebeșul-de-sus 40 cr.; Victor Vulcan Visteianul, teolog în Vistea-sup. 50 cr.; Ioan Intiu, teolog în Persani 50 cr.; Ioan Bărsan, teolog în Belean 20 cr.; David Chindea, teolog în Șinea nouă 20 cr. Suma listei 18 fl. 70 cr.

A mai contribuit în urma apelului d-nul căpitan c. r. în pensiune Mateiu Bărsan din Belean 1 fl.

Comuna bisericească gr-cat. din Ceanul-mare de câmpie în bucate, care vîndându-se în piața Turdei, s'a trimis prin d-nul protopop Lugojan suma căpătată prin asemenea postală de 4 fl. (Va urma.)

Convocare.

Adunarea generală a despărțământului VIII al Asociațiunii transilvane pentru literatura română și cultura poporului român se convoacă prin aceasta în comuna Totoiu pe 11 Iulie 1886 n. decătră direcțiunea despărțământului VIII. Alba-Iulia, 14 Iunie n. 1886.

Ioan Piposiu,
director.

Varietăți.

(O nouă invențiune de proiectile.) Cetim în „Journal d'Alsace”: La Berlin s'au făcut experiențe cu un nou fel de proiectile. Aceste proiectile sânt nise obusuri, a căror încrețitură este formată din rîndelele de „fulmi-coton” și cari au nise efecte extraordinare. Nici o lucrare de mână omenească, ori-cât de solidă ar fi, nu poate să reziste acestor proiectile distrugătoare. Guvernul pe deplin satisfăcut de rezultatul obținut, a comandat a se fabrica 75,000 din aceste obusuri, din care 50,000 au să fie fabricate de casa Gruson, din Sukan-Magdeburg. Celelalte 25,000 vor fi fabricate în stabilimentele militare din Siegburg și Spandau.

(Un copilăș martir.) O doamnă M... ce locuiește în Guillaume-Tel (Paris) aduse la spitalul copiilor bolnavi, un copil de vre-o dece ani, ce-i era încredințat să-l întrețină. Cum vedu copilul, directorul înțelese, că era bolnav din cauză, că era rău hrănit. Chiemă îndată comisarul de poliție, ca să facă interogator copilului. Lăgru straniu! Copilașul se numia Adrian G... născut la Rouen în 1876. A fost la o doică până la vârsta de 8 ani. Atunci abia muma-sa l'a luat și l'a ținut acasă, dar' vai de copilăș, viața lui era ca a unui martir. Stătea într-o odaie întunecoasă, petrecea zilele și nopțile în întunec. Era îmbrăcat numai cu o cămașă. Mănca pâine, sare și apă. Nu esia decăt foarte rar din aceea cameră întunecoasă, pentru-că muma-sa îl amenința cu bătaie; astfel copilul nu scia în ce țeară trăiesce și în ce casă. Află undă stă, când muma-sa într-o seară îl duse la doamnă M... Copilul cu multă frică și după multă îndoială spuse comisarului, că muma-sa locuiește în strada Boule. În urma cercetărilor făcute s'a descoperit în fine în acea stradă o doamnă G...; portarul însă a declarat, că aceea n'a avut nici un copil, avea numai o fată de vre-o doisprezece ani pe care o îngrija foarte bine. Comisarul însă nu se uită la spusele ei și întrebă pe doamna G...; aceasta în cele din urmă declară, că e mama copilului Adrian. Causa pentru care îl țineam închis, dicea ea, e că copilul era foarte rău. Copilul era într-o stare desperată, abia părea, că are șase ani, corpul era plin de răni, pe cap nu mai avea nici un fir de păr, îl smulse muma-sa trăgându-l de păr. Doamna G... a fost arestată.

(Dorință realizată.) Episcopul de odinioară al Montpellier-ului Castres Fournier se întâlnește pe stradă cu un băiețel, care prin îmbrăcămintea lui sărăcuță, dar' prin înfățișarea frumoasă și elegantă atrase ca totul atențiunea episcopului. — „Cum te cheamă?” îl întrebă episcopul. — „Victor Felix!” răspunse băiețelul. — „De câți ani ești?” — „De cinci.” — „Și ce-ai voi să fi?” — „Episcop, ca tine!” — „Bine, episcop vei fi!” replică cu bunăvoință căruntul episcop. Aceasta s'a întâmplat în anul 1826. Episcopul l'a luat apoi pe deșteptul băiețel la sine și l'a crescut sub îngrijirea sa, și astăzi — după șese-deci de ani, micuțul Victor Felix — e arhiepiscop, ear' acum nu de mult a fost numit de cardinal.

(Papa și Tiganul.) Sânt câteva zile decănd preotul Em... dela o biserică de aici a avut nefericirea de a i-se îmbolnăvi un cal. Se duce cu el numai decăt la doctorul veterinar T... și acesta în urma cercetărilor medicale ce i-a făcut, l'a condamnat la moarte, spunând părintelui, că ar fi bine să-l ducă mai din vreme la Cîrce, ca să nu moară în mijlocul tîrgului și să se vadă astfel nevoit a plăti cuiva să-l scoată afară din oraș. Preotul se și porni cătră locul indicat de veterinar. Pe drum însă se întâlni cu Costache Tiganul, cunoscut veterinar fără diplomă în Tătărași. Unde te duci, părinte? — întrebă el. Mă duc la Cîrce cu calul ăsta; doctorul veterinar l'a osândit la moarte. Ah! Las' că 'ți-l fac eu sănătos, părinte! Eată ei în tîrguială. Tiganul cere 12 franci, ca să îndrepte calul părintelui. Acesta de bună credință se învoiesce și dă veterinarului nostru suma cerută. Preste vre-o 3 zile preotul era să se întoarcă să-și iee calul sănătos, după încredințările Tiganului. Cele trei zile trec și preotul vine la Tigan și întreabă despre sănătatea calului. Sănătos tun, părinte! — răspunde Tiganul. Apoi se duce să-l aducă calul. Ce se întâmplase însă? Tiganul furase de pe toloacă un cal străin, care sēmăna puțin cu al popei, afară de oare-care mici semne, între care era și acela, că calul popei avea coadă retează, precănd cel-ce îl adusesse era cu coadă lungă. Preotul deocămdată protestează qicînd, că nu-și recunoaște calul. Tiganul însă stăruie, că e chiar al sfinției sale, — și astfel preotul primește acel cal, care nu era al seu. Nu trece mult, și păgubașul, un Ovru, oblicesce că calul seu e la Șorogari la via preotului Em... În adevăr acolo își găsește calul și acum părintele suferă necazul.

Bibliografie.

„Convorbiri literare.” Apare la 1-a a fiecărei luni. București, 1 Iunie 1886. Anul XX. Nr. 3. Sumar: În lături! de T. Maiorescu. — Două zile la Slănic (novelă), de N. Gane. — Pygmalion, regele Feniciei (Actul III), de G. Bengescu Dabija. — Cestiunea lui Jaga-Vodă, de D. Onciul. — „De departe”, „Nebune visuri...”, „De atâte-ori”, „Perdeaua ei” (poesii), de C. C. Pleșoiu. — Poesii populare, adunate de Elena Sevastos. — Notițe bibliografice: Schopenhauer tradus în franțuzește, de T. Maiorescu. — Buletinul geografic și dicționarul d-lui G. I. Lahovari. — Charta murale nouă. — Corespondență. — Bibliografie.

Cestiunea monetară. De N. Făgărășanu. București, 1886. — Tipo-litografia St. Mihailescu.

Serviciul telegrafic

al

TRIBUNEI.

Timișoara, 17 Iunie n. Apa în rîurile Timiș și Bega a scădut preste noapte. Spărturile din ridicătura țărmurilor lângă Moșnița, care au fost astupate, s'au spart eară.

Viena, 17 Iunie n. Clubul german-austriac al consiliului imperial a decis să voteze pentru propunerea lui Suess în cestiunea vămii pe petrolu. Clubul polon a declarat de obligatoare primirea vămii de 2 fl. pe petrolu brut. Acei deputați poloni, cari au susținut propunerea lui Suess, se vor abține dela votare.

Sofia, 17 Iunie n. În urma neînțelegerii dintre Karavelov și Radoslavov criza ministerială a devenit acută. Dacă nu vor ajunge la o înțelegere, probabil că va ajunge partida lui Zankoff la guvern.

München, 17 Iunie n. S'a constatat că regele nu a lăsat nici o dispoziție testamentară. În cameră deputatul Frankenburg (liberal) va face o propunere pentru crearea unei forme definitive de regim, respective proclamarea unui rege apt pentru guvernare. Această propunere va afla puțin sprijinitori atît între liberali cît și între clericali, căci nici acestia nu vreau să suleveze acum cestiunea.

Director: **Ioan Slavici.**

Redactor responsabil: **Septimiu Albini.**

Extrase din foaia oficială.

Licitatiuni:

— 22 Iunie a. c. mobilele lui Iuliu Bajnoczy decătră executorul reg. jud. din Dej.
— 30 Iunie a. c. imobilele lui Ioan Fleischer decătră jud. cerc. din Mediaș, în comuna „Has-sag”.
— 23 Iunie a. c. imobilele lui Alexandru Gubodi, neguțator, decătră executorul reg. jud. din M. Oșorheiu.
— 30 Iunie a. c. mobilele lui Simeon Stoianovici decătră executorul reg. jud. din Lugoj, în comuna „Cserestemes”.
— 21 Iunie a. c. mobilele lui Gavriel Zászloff decătră executorul reg. jud. din Gherla.

Edicte:

A se insinua pretensiunile în 45 de zile:
— la rămasul după Iuon Bujigan (din „Sajtény”), la trib. reg. din Seghedin;
— la rămasul după Teresia Hilbert, la trib. reg. din Cluj;
— la rămasul după Ladislau Lungu (din Reseg), la trib. reg. din Sătmár-Német;
— la rămasul după Toma Tripon (din Șoimuș-Buceava) și Flore Farc (din Nadalbesci), la jud. cerc. din Buteni;
— la rămasul după Dimitrie Despotru (din Sănmiclașul-sârbesc), la trib. reg. din Chichinda-mare;
— la rămasul după Vasile Pap (din „Desze”) și Cuța Negrea (din Saplonța), la trib. reg. din Sighetul-Marmăției;
— la rămasul după Atanasie Aslo și Moise Costea (din Hontșor), la jud. cerc. din Buteni.

Citațiuni:

— Ioan Dinisonie, a cărui ubicațiune nu se scie, se provoacă a se insinua pe 25 Iunie a. c. la jud. cerc. din Hațeg.
— Achim Moraviti, a cărui ubicațiune e necunoscută, se provoacă a se infățișa pe 25 Iunie a. c. la jud. cerc. din Zenta.
— Iosif Floruța, a cărui ubicațiune nu se scie, se provoacă a se insinua pe 28 Iunie a. c. la jud. cerc. din Cehul-Silvaniei.
— Ioan Dumuța, a cărui ubicațiune e necunoscută, se provoacă a se insinua pe 23 Iunie a. c. la jud. cerc. din Tinca.

— Reghina Dembinsky, a căui ubicațiune nu se scie, se provoacă a se infățișa pe 30 Iunie a. c. la jud. cerc. din Sighișoara.

Concursuri:

— Un post de procuror reg. la procuratura de stat din Sibiiu. Concursurile sînt a se trimite în 2 săptămîni la procurorul-suprem din Murăș-Oșorheiu.
— Un post de practicant de drepturi la jud. cerc. din Șimleul-Silvaniei. Concursurile se trimiță în 4 săptămîni la presid. trib. reg. din Zălau.
— Un post de inginer în orașul Vêrșet. Concursurile sînt a se trimite până în 15 Iulie a. c. la primarul orășenesc de acolo.

Economie.

Têrgul de rîmători în Steinbruch. În 15 Iunie n. s'a notat: unguresci bîtrâni grei 39.— cr. până 40.— cr. unguresci grei, tineri 42.— cr. până 42.1/2 cr., de mijloc 42.1/2 cr. până 43.1/2 cr., ușori 43.— cr. până 44.— cr., marfă țerănescă, grea — cr. până — cr., de mijloc 42.— cr. până 43.— cr., ușoară 43.— cr. până 44.— cr., romănesci de Bakony, grei — cr. până — cr., transito de mijloc — cr. până — cr., transito ușori 42.— cr. până — cr., transito sêrbesci grei 41.— cr. până 42.— cr., transito de mijloc 41.— cr. până 42.— cr., transito ușori 41.1/2 cr. până 42.1/2 cr., îngrășați cu ghindă — cr. până — cr. per 4% cumpeniți la gară.

LOTERIE.

Tragerea din 16 Iunie st. n.

Brünn: 27 68 75 42 19.

Bursa de București.

Cota oficială dela 15 Iunie st. n. 1886.

Renta amort. (5%)	Cump.	vînd.	—
Rur. conv. (6%)	—	—	—
Acț. de asig. Dacia-Rom.	263.1/2	—	264.—
Banca națională a României	1014.—	—	—
Impr. orăș. București	—	—	—
Acț. de asig. Națională	—	—	—
Credit mob. rom.	—	—	—
Serisuri fonciare urbane (5%)	—	—	—
Schimb 4 luni	—	—	34.—
Societ. const.	162.1/2	—	230.1/4
Aur	14.1/2	—	14.3/2

Cursul pieței din Sibiiu.

din 17 Iunie st. n. 1886.

Hârtie-monetă română	Cump.	8.55	vînd.	8.65
Lire turcești	—	11.20	—	11.28
Imperiali	—	10.20	—	10.28
Ruble rusești	—	1.21 1/2	—	1.23

Bursa de Viena

din 16 Iunie st. n. 1886.

Rentă de aur ung. 6%	—
„ „ hârtie „ 4%	106.55
„ „ hârtie „ 5%	95.05
Imprumutul căilor ferate ung.	154.—
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (1-a emisiune)	100.50
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (2-a emisiune)	128.25
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (3-a emisiune)	120.25
Bonuri rurale ung.	105.25
„ „ cu cl. de sortare	105.20
„ „ bânățene-timișene	105.20
„ „ cu cl. de sortare	105.20
„ „ transilvane	105.20
„ „ croato-slavone	105.20
Despăgubire pentru dijma ung. de vin	99.75
Imprumut cu premiu ung.	120.30
Losuri pentru regularea Tisei și Seghedin	124.90
Rentă de hârtie austriacă	85.15
„ „ argint austriacă	85.90
Rentă de aur austriacă	116.80
Losuri austr. din 1860	139.20
Acțiunile băncei austro-ungare	879.—
„ „ de credit ung.	290.—
„ „ „ austr.	282.70
Argintul	—
Galbeni împărătesci	5.94
Napoleon-d'ori	10.—
Mărți 100 imp. germane	61.90
Londra 10 Livres sterlingi	126.15

Bursa de Budapesta

din 16 Iunie st. n. 1886.

Renta de aur ung. 6%	—
„ „ hârtie „ 4%	106.70
„ „ hârtie „ 5%	95.05
Imprumutul căilor ferate ung.	154.—
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (1-a emisiune)	100.40
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (2-a emisiune)	128.50
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (3-a emisiune)	120.50
Bonuri rurale ung.	105.25
„ „ cu cl. de sortare	105.—
„ „ bânățene-timișene	105.—
„ „ cu cl. de sortare	105.—
„ „ transilvane	105.—
„ „ croato-slavone	105.—
Despăgubire pentru dijma ung. de vin	100.—
Imprumut cu premiu ung.	120.25
Losuri pentru regularea Tisei și Seghedin	125.—
Renta de hârtie austriacă	85.20
„ „ argint austriacă	85.75
„ „ aur austriacă	116.50
Losurile austr. din 1860	139.—
Acțiunile băncei austro-ungare	880.—
„ „ de credit ung.	289.75
„ „ „ austr.	282.80
Argintul	—
Serisuri fonciare ale iustitut. de cred. și ec. „Albina“	101.—
Galbeni împărătesci	5.93
Napoleon-d'ori	9.90
Mărți 100 imp. germane	61.97
Londra 10 Livres sterlingi	126.15

Piața cerealelor din Portul Brăila.

Raportor: Nicolai V. Perlea, Brăila.

Operațiile efectuate în 2 Iunie 1886.

Vênqătorii	Cumpărătorii		Hectol.	Greut. libre	Prețul lei în aur	Observații
Emberico	Manari	Porumb	1000	58	6.90	Șlep
"	"	"	1500	58	6.87 ¹ / ₂	"
"	G. Mendl	"	1400	58	6.85	"
Marghiloman	"	"	3000	58	6.85	Caic
"	"	"	3200	58	6.90	"
Cațica	"	Grâu	980	56	10.15	"
R. Balan	"	Porumb	1200	60 ³ / ₄	7.25	Magazie
Sassu	Chrisoveloni	"	1500	61 ¹ / ₄	7.37 ¹ / ₂	Magazie
Marchiani	G. Mendl	"	7000	59	7.05	"
Marghiloman	Chrisoveloni	"	1000	60 ¹ / ₄	7.20	Șlep
"	Peirano	" roșu	2200	63	8.25	Magazie
Cotti	G. Mendl	"	1000	61	7.30	"
Nicolaidi	"	"	800	58	6.72 ¹ / ₂	"
Evloghiu	L. Mendl	"	2850	60	7.10	"
Suca	Cohen	"	800	62	7.85	"
Cațica	G. Mendl	Grâu	1350	55	10.15	Caic

Mersul trenurilor

pe liniile orientale ale căii ferate de stat r. u. valabil din 1 Iunie 1886.

Budapesta—Predeal					Predeal—Budapesta					Budapesta—Arad—Teiuș					Teiuș—Arad—Budapesta					Copșa mică—Sibiiu				
	Tren mixt	Tren accelerat	Tren omnibus	Tren de porcăno		Tren de porcăno	Tren accelerat	Tren omnibus	Tren omnibus		Tren omnibus	Tren de porcăno	Tren omnibus		Tren de porcăno	Tren omnibus	Tren omnibus	Tren de porcăno						
Viena	11.10	7.40			București		4.50	7.30		Viena		11.—	12.10	Teiuș		11.09	3.45		Copșa mică		5.50	1.11		
Budapesta	7.40	2.—	3.10	6.20	Predeal		9.32	1.14		Budapesta		8.20	8.—	Alba-Iulia		11.57	4.26		Șeica mare		6.17	1.34		
Szolnok	11.05	4.05	5.40	9.26	Timiș		9.56	1.45		Szolnok		11.20	12.00	Vințul de jos		12.20	4.46		Loamneș		6.52	2.06		
P. Ladány	2.02	5.45	5.58	11.40	Brașov		10.29	2.32		Arad		4.10	5.55	Șibot		12.54	5.13		Ocna	8.27	7.18	2.32		
Oradea-mare	4.12	6.58	8.30	1.28			6.22	2.55			7.04	4.30	6.05	Orăștia		1.27	5.37		Sibiiu	9.—	7.38	2.50		
Vărad-Velenceze		7.03	9.14	1.52	Feldioara		7.01	3.38		Glogovaț		7.22	4.43	6.19	Simeria (Piski)		2.31	6.30						
Fugyi-Vásárhely			9.24	2.—	Apatia		7.33	4.17		Gyorok		7.58	5.08	6.46	Deva		2.52	6.49						
Mező-Telegd			9.41	2.11	Ágostonfalva		8.01	4.47		Pauliș		8.17	5.21	7.—	Braniciea		3.23	7.14						
Rév			7.33	10.19	Homorod		8.45	5.42		Radna-Lipova		8.36	5.40	7.23	Ilia		3.55	7.39						
Bratca			8.54	11.38	Hașfalău		10.10	7.37		Conop			6.07	7.51	Gurasada		4.08	7.51						
Bucia				12.18	Sighișoara		10.39	8.21		Bêrzava			6.26	8.10	Zam		4.44	8.21						
Ciucia				12.54	Elisabetopol		11.19	9.05		Soborșin			7.14	8.58	Soborșin		5.30	8.59						
Huedin				8.58	Mediaș		11.54	9.43		Zam			7.44	9.28	Bêrzava		6.25	9.43						
Stana				9.28	Copșa mică		12.12	10.02		Gurasada			8.12	9.56	Conop		6.46	10.02						
Aghiriș					Micăsasa		12.37	10.30		Ilia			8.29	10.17	Radna-Lipova	9.06	7.28	10.36	6.12					
Ghirbău					Blaj		12.56	10.50		Braniciea			8.48	10.38	Pauliș	9.26	7.43	10.50	6.32					
Nădășel					Crăciunel			1.30	11.34	Deva			9.13	11.05	Gyorok	9.46	7.59	11.05	6.53					
Cluj					Teiuș			1.45	11.52	Simeria (Piski)			9.53	11.55	Glogovaț	10.21	8.28	11.31	7.28					
Apahida	10.45				Áiud			2.34	12.41	Orăștia			10.23	12.24	Arad	10.88	8.42	11.45	7.45					
Ghiriș	11.14				Vințul de sus			2.55	1.12	Șibot			10.46	12.53	Szolnok		9.17	12.31						
Cucerdea	1.06				Uioara			3.17	1.42	Vințul de jos			11.14	1.22	Budapesta		2.32	5.12						
Uioara	2.01				Cucerdea			3.24	1.51	Alba-Iulia			11.41	1.41	Viena		6.—	8.20						
Uioara	2.10				Ghiriș			3.36	2.15	Teiuș			12.14	2.24			3.—	6.05						
Vințul de sus	2.19				Apahida			4.11	3.12	Simeria (Piski)—Petroșeni					Petroșeni—Simeria (Piski)									
Áiud	2.33				Cluj			5.36	4.59	Simeria			12.09	2.41	Petroșeni		6.55	10.—						
Teiuș	2.38				Nădășel			5.56	5.30	Streiu			12.46	3.25	Banița		7.36	10.38						
Crăciunel	2.47				Ghirbău					Hațeg			1.35	4.17	Crivadia		8.18	11.15						
Blaj	2.53				Aghiriș					Pui			2.26	5.10	Pui		9.02	11.55						
Micăsasa	2.58				Stana					Crivadia			3.13	5.58	Hațeg		9.43	12.32						
Copșa mică	3.03				Huedin					Banița			3.51	6.40	Streiu		10.34	1.15						
Mediaș	3.08				Ciucia					Petroșeni			4.23	7.12	Simeria		11.13	1.45						
Elisabetopol	3.13				Bucia					Arad—Timișoară					Timișoară—Arad									
Sighișoara	3.18				Bratca					Arad			6.05	5.48	Timișoară		6.25	5.—						
Hașfalău	3.23				Rév					Aradul nou			6.33	6.19	Mercizifalva		7.19	6.02						
Homorod	3.28				Mező-Telegd					Németh-Ságh			6.58	6.44	Orcizifalva		7.46	6.32						
Ágostonfalva	3.33				Fugyi V																			